

แบบฝึกอิงมาตรฐาน(SBI)วิชาภาษาอังกฤษ

เพื่อการเรียนรู้โดยการสอนซ่อมเสริม

เรื่อง

Festival

ชั้นประถมศึกษาปีที่ 4

เล่มที่

1



New Year Festival



นายธีรวัฒน์ อริยานุวัฒน์

ครู วิทยฐานะชำนาญการ

สำนักงานเขตพื้นที่การศึกษาประถมศึกษานครราชสีมา เขต 5

แบบฝึกอิงมาตรฐานวิชาภาษาอังกฤษเพื่อการเรียนรู้โดยการสอนซ่อมเสริม
กลุ่มสาระการเรียนรู้ภาษาต่างประเทศ ชั้นประถมศึกษาปีที่ 4
เล่มที่ 1 New Year Festival

สาระสำคัญ

การเรียนรู้คำศัพท์ การอ่านข้อความอย่างสั้นๆ การศึกษา รูปแบบประโยค
บทสนทนาอย่างสั้นๆ การเขียนเพื่อสื่อสารด้วยข้อความอย่างสั้นๆ รวมถึงการศึกษา
รูปแบบการใช้ไวยากรณ์ที่ใช้อธิบายเหตุการณ์ที่เกิดขึ้นในปัจจุบัน ทำให้นักเรียนสามารถใช้
ภาษาอังกฤษเพื่ออ่านเรื่องราว ตอบคำถาม สนทนาเกี่ยวกับเทศกาลปีใหม่และสามารถใช้
ภาษาอังกฤษเพื่อเขียนอวยพรอย่างง่ายได้

มาตรฐานการเรียนรู้

สาระที่ 1 ภาษาเพื่อการสื่อสาร

มาตรฐาน ต 1.1: เข้าใจและตีความเรื่องที่ฟังและอ่านจากสื่อประเภท
ต่างๆ และแสดงความคิดเห็นอย่างมีเหตุผล

ตัวชี้วัดที่ ป4/1 ปฏิบัติตามคำสั่ง คำขอร้องและคำแนะนำง่ายๆ
ที่ฟังหรืออ่าน

ตัวชี้วัดที่ ป4/2 อ่านออกเสียงคำ สะกดคำ อ่านกลุ่มคำ ประโยค
ข้อความง่ายๆ และบทพูดเข้าใจหวัะถูกต้องตามหลักการอ่าน

ตัวชี้วัดที่ ป4/4 ตอบคำถามจากการฟังและอ่านประโยค
บทสนทนาและนิทานง่ายๆ

มาตรฐาน ต 1.2: มีทักษะการสื่อสารทางภาษาในการแลกเปลี่ยนข้อมูล
ข่าวสาร แสดงความรู้สึกและความคิดเห็นอย่างมีประสิทธิภาพ

ตัวชี้วัดที่ ป4/1 พูด/เขียนโต้ตอบในการสื่อสารระหว่างบุคคล

ตัวชี้วัดที่ ป4/3 พูด/เขียนแสดงความต้องการของตนเอง
และขอความช่วยเหลือในสถานการณ์ต่างๆ

มาตรฐาน ต 1.3: นำเสนอข้อมูลข่าวสาร ความคิดรวบยอด
และความคิดเห็นในเรื่องต่างๆ โดยการพูดและการเขียน

ตัวชี้วัดที่ ป4/1 พูด/เขียนให้ข้อมูลเกี่ยวกับตนเองและเรื่องใกล้ตัว

สาระที่ 2 ภาษาและวัฒนธรรม

มาตรฐาน ต 2.1: เข้าใจความสัมพันธ์ระหว่างภาษากับวัฒนธรรมของ
เจ้าของภาษาและนำไปใช้ได้อย่างเหมาะสมกับกาลเทศะ

ตัวชี้วัดที่ ป4/2 ตอบคำถามเกี่ยวกับเทศกาล/วันสำคัญ/งานฉลอง
และวิถีความเป็นอยู่ง่ายๆ ของเจ้าของภาษา

มาตรฐาน ต 2.2: เข้าใจความเหมือนและความแตกต่างระหว่างภาษา
และวัฒนธรรมของเจ้าของภาษากับภาษาและวัฒนธรรมไทยและนำมาใช้ได้อย่าง
ถูกต้องและเหมาะสม

ตัวชี้วัดที่ ป4/2 บอกความเหมือน ความแตกต่างระหว่างเทศกาล
งานฉลอง ตามวัฒนธรรมของเจ้าของภาษากับวัฒนธรรมของไทย

สาระที่ 3 ภาษากับความสัมพันธ์กับกลุ่มสาระการเรียนรู้อื่น

มาตรฐาน ต 3.1: ใช้ภาษาต่างประเทศในการเชื่อมโยงความรู้กับ
กลุ่มสาระการเรียนรู้อื่นและเป็นพื้นฐานในการพัฒนาแสวงหาความรู้และเปิดโลกทัศน์
ของตน

ตัวชี้วัดที่ ป4/1 ค้นคว้า รวบรวมคำศัพท์ที่เกี่ยวข้องกับกลุ่มสาระ
การเรียนรู้อื่นและนำเสนอด้วยการพูดหรือเขียน (เชื่อมโยงกับกลุ่มสาระ
การเรียนรู้สังคมศึกษา ศาสนาและวัฒนธรรม)

สาระที่ 4 ภาษากับความสัมพันธ์กับชุมชนและโลก

มาตรฐาน ต 4.1: ใช้ภาษาต่างประเทศในสถานการณ์ต่างๆ ทั้งใน
สถานศึกษา ชุมชนและสังคม

ตัวชี้วัดที่ ป4/1 ฟัง พูด หรืออ่านในสถานการณ์ที่เกิดขึ้นใน
ห้องเรียนหรือสถานศึกษา

จุดประสงค์การเรียนรู้

1. บอกความหมายและเขียนคำศัพท์เกี่ยวกับเทศกาลปีใหม่ได้ถูกต้อง
2. อ่านข้อความ เรื่องราวสั้นๆเกี่ยวกับเทศกาลปีใหม่แล้วตอบคำถามได้อย่างถูกต้อง
3. สนทนาเกี่ยวกับเทศกาลปีใหม่แล้วตอบคำถามได้อย่างถูกต้อง
4. เขียนคำอวยพรสั้นๆง่ายๆได้อย่างถูกต้อง



แบบทดสอบก่อนเรียน

เลือกคำตอบที่ถูกต้องที่สุดเพียงข้อเดียว โดยทำเครื่องหมาย X ลงในกระดาษคำตอบ

1. When is New Year's Day?
 - a. November 1st
 - b. December 1st
 - c. January 1st
 - d. February 1st
2. What do we say to people on New Year's Day?
 - a. Happy birthday to you.
 - b. Happy New Year.
 - c. Happy Valentine.
 - d. Merry Christmas.
3. What does "Gift" mean?
 - a. ของขาย
 - b. ของเขา
 - c. ของชม
 - d. ของขวัญ
4. What is the good gift for New Year Festival?
 - a. The rubbish.
 - b. The cookies.
 - c. The snake.
 - d. The log.
5. Why do we go to the temple on New Year's Day?
 - a. To dance with friends.
 - b. To make merit.
 - c. To sell our food.
 - d. To see fireworks.
6. Noom: _____, Noi.
Noi: Happy New Year, Noom.
 - a. Happy New Year.
 - b. Good Luck!
 - c. Happy birthday.
 - d. Good night.
7. Which is the Happy New Year Card?
 - a. บัตรประชาชน
 - b. บัตรเครดิต
 - c. บัตรอวยพร
 - d. บัตรเอทีเอ็ม

8. How can we write the Happy New Year Card for our friends?

- a. I'm very sorry for New Year.
- b. Hope you broken your both legs.
- c. Wish you be happy through the year.
- d. I want to see you in the hospital.

9. How _____ does it cost?

- a. many
- b. much
- c. expensive
- d. cheap

10. Noom: _____

Noi: I like the beautiful dresses.

- a. Do you like the gift?
- b. How you buy the gift?
- c. Why do you give her the gift?
- d. What gift do you like?





Section 1: Vocabulary

จุดประสงค์การเรียนรู้ : บอกความหมายและเขียนคำศัพท์เกี่ยวกับเทศกาลปีใหม่
ได้ถูกต้อง

The Words about New Year Festival

คำศัพท์

favorite (adj.)

festival (n.)

celebrate (v.)

world (n.)

culture (n.)

different (adj.)

custom (n.)

tradition (n.)

prepare (v.)

warming (n.)

hope (n.)

คำอ่าน

เฟ - ฝอะริท

เฟส - ทิวัล

เซล - ลิเบรืท

เวิร์ลด.

คัลเจอร์

ดิฟเฟร้นท์

คัสท่อม

เทร็ด - ดิชั่น

พรีแพร์

วอร์มมิง

โฮ๊ป

ความหมาย

โปรดปราน

เทศกาล, งานรื่นเริง

เฉลิมฉลอง

โลก

วัฒนธรรม

แตกต่าง

ประเพณี

ธรรมเนียม

เตรียม

ความอบอุ่น

ความหวัง



ก่อนเข้าสู่บทเรียนนั้น...

เราควรอ่านและศึกษา

คำศัพท์ที่น่ารู้กันก่อนนะคะ

The Words about New Year Festival

คำศัพท์

holiday (n.)
 presents (n.)
 decorate (v.)
 complete (adj.)
 Buddhist monks (n.)
 make merit (v.)
 offer (v.)
 relative (n.)
 gift (n.)
 souvenirs (n.)
 bless (v.)
 participation (n.)
 delicious (adj.)
 hometown (n.)
 happiness (n.)
 glorious (n.)

คำอ่าน

ฮอล - ลีเดย์
 เพ็รส์ซึนท.
 เด็ค - คอเร็ท
 ค็อมพลีท.
 บุตติสท์ มังค.
 เม็ค - เมอริทท์
 อ็อฟเฟอร์
 เร็ล - เลทิฟ
 กิฟท.
 ซูเฟอะเนียร์
 เบลีส
 พาติ- ชิเพชั่น
 เด็ลลิเชียส
 โฮมทาวน์
 แฮปปี้เนส
 โกลเรียส

ความหมาย

วันหยุด
 ของขวัญ
 ตกแต่ง
 สมบูรณ์
 พระสงฆ์
 ทำบุญ
 ถวาย
 ญาติ
 ของขวัญ
 ของที่ระลึก
 อวยพร
 มีส่วนร่วม
 อร่อย
 บ้านเกิด
 ความสุข
 ความปิติยินดี



ก่อนเข้าสู่บทเรียนนั้น...
 เราควรอ่านและศึกษา
 คำศัพท์ที่น่ารู้กันก่อนนะคะ



Exercise 1:

Fill a – j in the blank to match the words with the correct meaning.
(10 points)

Words 	Meaning 
1. _____ favorite	a. ความอบอุ่น
2. _____ festival	b. เตรียม
3. _____ celebrate	c. ธรรมเนียม
4. _____ world	d. ต่าง
5. _____ culture	e. วัฒนธรรม
6. _____ different	f. โลก
7. _____ custom	g. เฉลิมฉลอง
8. _____ tradition	h. เทศกาล, งานรื่นเริง
9. _____ prepare	i. โปรดปราน
10. _____ warming	j. ประเพณี

เก่งกันจังเลยนะคะ... เก่งๆแบบนี้
มาช่วยครูทำแบบฝึกหัดต่อไปนะคะ





Exercise 2:

Fill a – j in the blank to match the words with the correct meaning.
(10 points)

Words 	Meaning 
1. _____ presents	a. มีส่วนร่วม
2. _____ decorate	b. ญาติ
3. _____ complete	c. ของที่ระลึก
4. _____ Buddhist monks	d. ทำบุญ
5. _____ make merit	e. ตกแต่ง
6. _____ offer	f. ของขวัญ
7. _____ relative	g. สมบูรณ์
8. _____ souvenirs	h. พระสงฆ์
9. _____ bless	i. ถวาย
10. _____ participation	j. อวยพร

หนูทุกคนเก่งของคุณครู ..ขอให้ตั้งใจเรียน
เนื้อหาตอนต่อไปนะคะ

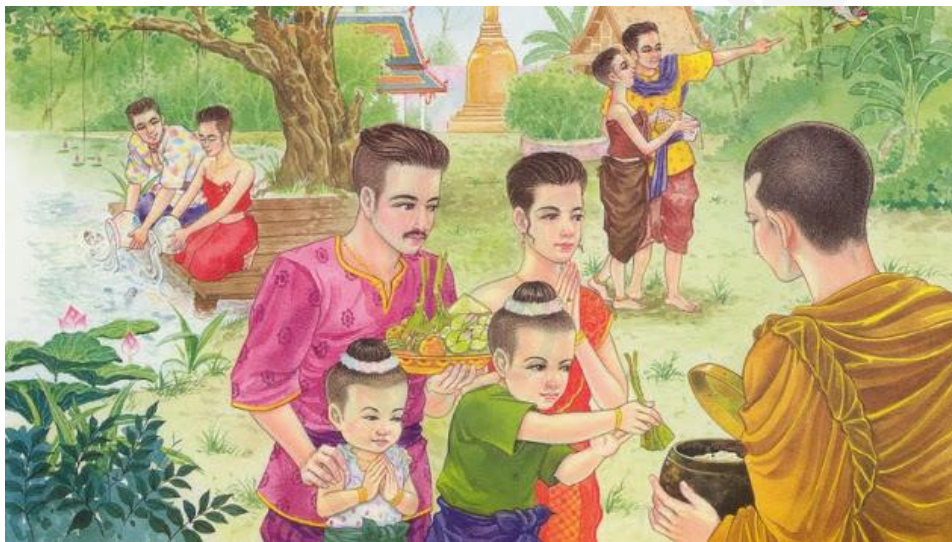




Section 2: Reading the Story

จุดประสงค์การเรียนรู้ : อ่านข้อความ เรื่องราวสั้นๆเกี่ยวกับเทศกาลปีใหม่แล้วตอบ
คำถามได้อย่างถูกต้อง

New Year Festival



New Year is my favorite festival. It is one of the most celebrated festivals in the world. Thai culture celebrates this festival in its own way by different customs and traditions. New Year festival is the family's days for Thai people and they start to prepare for this holiday at least three day. Thai people go to buy presents, clean and decorate houses or make new clothes.

Thai New Year festival is not complete if people do not prepare some fruits, flowers or anything else to put food in the bowls of Buddhist monks in the morning on New Year's Day. In the New Year morning, January 1st, I go to the temple with my family. We make merit by offer the monks some food. Then, we give our relatives and

friends the gifts. The New Year's gifts are fruits, cookies or souvenirs. Thai people love to give their friends the Happy New Year Card to bless them get only good luck. I give my friends the lovely cards, too.

In the evening, everyone in my family takes participation in the New Year's lights party. There are many kinds of delicious food, drinking and the sound of music. Children enjoy having their dinner and they sing the funny songs by the Karaoke DVD.

New Year Festival is the day when my family gets together in my hometown. I like it most because there are full of happiness, love, glorious and warming. There is smiling on every face. Everyone makes another one to be happy. New Year Festival is the time to start the new hope and better life, too.



เทศกาลปีใหม่นั้น
น้องๆคุ้นเคยกันดี



มาช่วยกันทำ
แบบฝึกหัดนะคะ



Exercise 3:

Choose the best answer in the answer sheet. (10 points)

1. What is this festival?
 - a. Toy and Fun festival.
 - b. New Year festival.
 - c. Christmas festival.
 - d. Songkran festival.
2. What is New Year festival for Thai people?
 - a. New Year festival is the mother's day.
 - b. New Year festival is the children's day.
 - c. New Year festival is the father's day.
 - d. New Year festival is the family's day.
3. What do Thai people go to buy for New Year festival?
 - a. presents.
 - b. press.
 - c. prey.
 - d. predict.
4. Why do Thai people prepare some fruits and flower for New Year's Day?
 - a. Because they like to eat fruit.
 - b. Because they like to eat flower.
 - c. Because they go to sell them.
 - d. Because they go to make merit.
5. Where do Thai people go to make merit?
 - a. at the temple.
 - b. at the tempura's shop.
 - c. at the terminal.
 - d. at the time square.



6. How do Thai people make merit on New Year's Day?
 - a. Open the temple's door.
 - b. Offend against the law.
 - c. Offer the monks some food.
 - d. Outwit their friends.
7. Which are the New Year's gifts?
 - a. fish, charcoal and sand.
 - b. fruits, cookies and souvenirs.
 - c. fire, calendar and soup.
 - d. frog, cart and sponge.
8. Why do Thai people send their friends the Happy New Year card?
 - a. Because they ask friends to visit their homes.
 - b. Because they tell friends what they do.
 - c. Because they bless friends to get only good luck.
 - d. Because they want friends to stop singing on New Year's Day.
9. What do children do in New Year's party?
 - a. dance with their moms.
 - b. have dinner and sing a song.
 - c. cook delicious food.
 - d. fix karaoke DVD.
10. What is the importance of New Year festival?
 - a. New Year Festival is the day when the family gets together to downtown.
 - b. New Year Festival is the day that everyone makes another one to cry.
 - c. New Year Festival is the day to start the new hope and better life.
 - d. New Year Festival is the day to stop working at all.



แบบฝึกหัดง่ายๆ
ไม่ยากเลยใช่ไหมครับ



Section 3: Function

Part 1: Conversation

จุดประสงค์การเรียนรู้ : สนทนาเกี่ยวกับเทศกาลปีใหม่แล้วตอบคำถามได้อย่างถูกต้อง

เดี๋ยวน้องๆ มาเรียนรู้ บทสนทนา
ของหนูดอมและหนูดีนะคะ



1. What present do you
buy for New Year?

2. I buy a box of cookie.

3. How much is it?

4. It is 25 baht a box, and you?

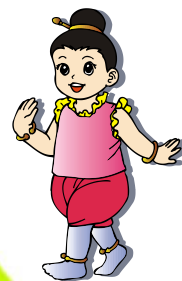
5. I buy a souvenir.

6. How much does it cost?

7. It is 50 baht.



Dom



Dee

Grammar Focus



เพื่อนๆ ที่น่ารักคะ หนูดีขอเสริมความรู้ให้เพื่อนๆ เก่งขึ้นนะคะ

How much is, are +.....(noun), (pronoun)?

ใช้ในการสอบถามราคา

คำนามเอกพจน์ ใช้ How much is...?

เช่น How much is this pork?

หมายถึง หมูชิ้นนี้ราคาเท่าไร

ถ้าคำนามที่ถามเป็นพหูพจน์ ใช้ How much are...?

เช่น How much are these oranges?

How much does, do +(noun), (pronoun) cost?

ใช้ในการสอบถามราคาเช่นเดียวกัน

คำนามเอกพจน์ ใช้ How much does cost?

เช่น How much does this pencil cost?

หมายถึง ดินสอแท่งนี้ราคาเท่าไร

คำนามพหูพจน์ ใช้ How much do cost?

เช่น How much do those pencils cost?

หมายถึง ดินสอเหล่านั้นราคาเท่าไร

ในการตอบนั้น คำนามเอกพจน์ ใช้สำนวน It is + ราคา

เช่น It is 20 baht.

คำนามพหูพจน์ ใช้สำนวน They are + ราคา

เช่น They are 40 baht.

เชิญเพื่อนๆ
ทำแบบฝึกหัดได้แล้วครับ





Exercise 4:

Fill the correct answers to complete this conversation. (10 points)

1. __(a)__ present do you buy for New Year?

2. I __(b)__ a box of cookie.

3. __(c)__ is it?

4. It is 25 baht a box, and you?

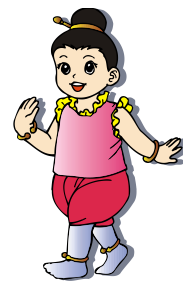
5. I buy a souvenir.

6. __(d)__ does it cost?



Dom

7. __(e)__ 50 baht.



Dee

เก่งกันจังเลยเด็กๆ
ต่อไปเราจะเรียนรู้เรื่องการเขียน
กันนะครับ





Section 3: Function

Part 2: Writing by Your Hand

จุดประสงค์การเรียนรู้ : เขียนคำอวยพรสั้นๆ ง่ายๆ ได้อย่างถูกต้อง

เดี๋ยวน้องๆ มาเรียนรู้ การเขียน
คำอวยพร สำหรับเทศกาลปีใหม่
กับหนูนอมและหนูนิดนะครับ



สำนวนที่ใช้เขียนคำอวยพรในเทศกาลปีใหม่



Happy New Year.

สวัสดีปีใหม่

Best wishes for Happy New Year.

ขอส่งความสุขและความปรารถนาดี
ในวาระดีปีใหม่

May all your New Year dreams come true.

ขอให้ทุกฝันเป็นจริงสมดังปรารถนาในวาระดีปีใหม่

Wishing you New Year's Day be filled with lots of goodies.

ขอให้คุณชีวิตเต็มไปด้วยสิ่งดีๆ ในวาระดีปีใหม่

This card comes to give you joy at this New Year.

บัตรอวยพรนี้ นำมาซึ่งความสุขเร่ร่อนแต่คุณในวันปีใหม่





Exercise 5:

Writing the Happy New Year Card
to your friend by using the sentences
in previous page. (10 points)

- ปี 2558 ไทยเข้าสู่ประชาคมอาเซียนนะคะ น้องๆ มาหัดเขียนบัตร
อวยพรปีใหม่ให้แก่เพื่อนๆ เยาวชนอาเซียนกันเถอะค่ะ ไม่ยากเลย
1. ใส่ชื่อของเพื่อน
 2. เลือกใช้คำอวยพรที่เรารู้มาในหน้า 17
 3. ลงชื่อของเราเอง ใครไม่เข้าใจขอคำแนะนำจากคุณครูนะคะ



Dear(1)

.....
.....
.....(2)

With love

.....(3)



เรียนเก่งกันจริงๆ เลย
ต่อไปเป็นการทำแบบทดสอบ
หลังเรียนนะคร๊าบ

แบบทดสอบหลังเรียน

เลือกคำตอบที่ถูกต้องที่สุดเพียงข้อเดียว โดยทำเครื่องหมาย X ลงในกระดาษคำตอบ

- When is New Year's Day?
 - November 1st
 - December 1st
 - January 1st
 - February 1st
- What do we say to people on New Year's Day?
 - Happy birthday to you.
 - Happy New Year.
 - Happy Valentine.
 - Merry Christmas.
- What does "Gift" mean?
 - ของขวัญ
 - ของเขา
 - ของชม
 - ของขวัญ
- What is the good gift for New Year Festival?
 - The rubbish.
 - The cookies.
 - The snake.
 - The log.
- Why do we go to the temple on New Year's Day?
 - To dance with friends.
 - To make merit.
 - To sell our food.
 - To see fireworks.
- Noom: _____, Noi.
Noi: Happy New Year, Noom.
 - Happy New Year.
 - Good Luck!
 - Happy birthday.
 - Good night.
- Which is the Happy New Year Card?
 - บัตรประชาชน
 - บัตรเครดิต
 - บัตรอวยพร
 - บัตรเอทีเอ็ม

8. How can we write the Happy New Year Card for our friends?

- a. I'm very sorry for New Year.
- b. Hope you broken your both legs.
- c. Wish you be happy through the year.
- d. I want to see you in the hospital.

9. How _____ does it cost?

- a. many
- b. much
- c. expensive
- d. cheap

10. Noom: _____

Noi: I like the beautiful dresses.

- a. Do you like the gift?
- b. How you buy the gift?
- c. Why do you give her the gift?
- d. What gift do you like?

